

# Polska Nagroda imienia Sergio Vieira de Mello

Wysokiego Komisarza NZ ds. Praw Człowieka (2002-2003)



# Polish Prize of Sergio Vieira de Mello

High Commissioner UN for Human Rights (2002-2003)

When in 1996 the Villa Decius opened for Europe as a platform of intellectual and artistic dialogue nobody would have imagined that human rights were to become such an important field of our activities. Newly acquired political freedom and independence inspired us at that time to create programmes of multilateral European co-operation and to build new relations with our European neighbours. We opened for a dialogue hoping to understand our partners, but also to be understood.

The change from European to global character of the Villa Decius activities came on 19<sup>th</sup> August 2003, when Sergio Vieira de Mello, the High Commissioner for Human Rights, and his UN team were killed in a bomb attack in Baghdad. On this wonderfully sunny day we learnt that the world of old values collapsed, that nothing would be as before. That a person like Sergio can be killed for no reason at all, no matter what he did in his life, how many hundreds of thousands of people he saved or simply helped, all over the world.

Sergio Vieira de Mello became for us a symbol of these universal values which we wanted to stand for and to promote: respect for human life, courage, international responsibility and solidarity.

Supported by Sergio's mother, Madam Gilda Vieira de Mello, and encouraged by the Brazilian Ambassador and United Nations High Commissioner for Refugees, we established the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello, the UN High Commissioner for Human Rights (2002-2003). Since 2004, together with the Panel of Judges, we have been awarding the Prize to persons and non-governmental organizations from all over the world for their special merits in peaceful co-existence and co-operation of communities, religions and cultures.

Supported by academics, diplomats, journalists, NGOs and artists – all those who can express the reality in terms of universal ideas and values shared by more than a single community – we started building a forum of dialogue of cultures, promoting human rights and respect for human dignity, and advocating international responsibility for and solidarity with victims of political and ethnic conflicts, having all the time Sergio Vieira de Mello as our Patron.

Danuta Glondys, Ph.D.  
Director of the Villa Decius Association

Danuta Glondys Ph.D., © Villa Decius Association/P. Mazur



Kiedy w 1996 roku Willa Decjusza otworzyła się na Europę jako platforma dialogu intelektualnego i artystycznego, nikt nie podejrzewał, że zagadnienia praw człowieka staną się tak ważnym polem naszej działalności. Świeżo odzyskana wolność i polityczna niezależność inspirowały nas w tym czasie do tworzenia programów wielostronnej współpracy na poziomie europejskim, oraz do budowania nowych relacji z naszymi europejskimi sąsiadami. Otworzyliśmy się na dialog licząc, że potrafimy zrozumieć naszych partnerów oraz, że także my zostaniemy zrozumiani.

Zmiana charakteru działalności Willi Decjusza z europejskiego na globalny nastąpiła 19 sierpnia 2003 roku, w dniu, kiedy Sergio Vieira de Mello, Wysoki Komisarz ds. Praw Człowieka oraz jego współpracownicy zginęli w zamachu bombowym w Bagdadzie. Tego pięknego, słonecznego dnia zrozumieliśmy się, że świat starych wartości rozpadł się na kawałki, że nic już nie będzie takie jak kiedyś. Że człowiek taki jak Sergio może zostać zabity bez żadnego powodu, bez względu na to, co zrobił w swoim życiu, jak wiele setek tysięcy ludzi na całym świecie uratował lub którym po prostu pomógł.

Sergio Vieira de Mello stał się dla nas symbolem tych uniwersalnych wartości, w które wierzyliśmy i które chcieliśmy promować: poszanowania ludzkiego życia, odwagi, międzynarodowej solidarności i odpowiedzialności.

Przy wsparciu matki Sergia, Pani Gildy Vieira de Mello oraz Ambasadora Brazylii i Wysokiego Komisarza NZ ds. Uchodźców, ustanowiliśmy Polską Nagrodę im. Sergio Vieira de Mello, Wysokiego Komisarza NZ ds. Praw Człowieka (2002-2003), którą od 2004 roku, wspólnie z Kapitułą przyznajemy corocznie osobom i organizacjom pozarządowym z całego świata za ich specjalny wkład na rzecz pokojowego współistnienia i współdziałania społeczeństw, religii i kultur.

Wspierani przez naukowców, dyplomatów, dziennikarzy, organizacje pozarządowe i artystów – wszystkich tych, którzy potrafią wyrazić rzeczywistość za pomocą uniwersalnych idei i wartości wspólnych dla więcej niż jednej społeczności – zaczęliśmy budować forum dla dialogu kultur, propagowania praw człowieka i szacunku dla ludzkiej godności, oraz promować międzynarodową odpowiedzialność i solidarność z ofiarami konfliktów politycznych i etnicznych, mając cały czas Sergio Vieira de Mello za naszego Patrona.

dr Danuta Glondys  
Dyrektor Stowarzyszenia Willi Decjusza

---

Thank you for your letter of march 12<sup>th</sup> 2004 informing of the establishing of the Sergio Vieira de Mello Prize.

It is an outstanding initiative honouring a remarkable personality who dedicated a large part of his life to the promotion of tolerance and the safeguard of human rights. I am highly flattered by your invitation to be Honorary Patron of the Sergio Vieira de Mello Prize, an honour which I accept with pleasure.

Marcello Jardim, Ambassador of Brazil  
April 7, 2004

---

Sergio Vieira de Mello was a Brazilian that dedicated his life to humanity, without distinctions of origin or nationality. And yet his role as a champion of Human Rights throughout more than three decades aroused a patriotic feeling of pride for him in my country. Unfortunately, this renown was achieved in the most tragic circumstances. Only when he died as a victim of a terrorist attack in Iraq was that the majority of Brazilians became aware that one fellow countryman had such a crucial role in the pursuit of international peace and understanding, carrying the flag of the United Nations to all continents.

I was fortunate enough to have met Sergio in Geneva, during one of the rare occasions when he was not working in the field in places as diverse as Mozambique, Bosnia or East Timor. He was well known among the diplomatic community for his lore, wit and sensibility for the most difficult issues. But still I was uncertain of the welcoming I would receive from him, myself being a diplomat from Brazil. That was because his father had also been a diplomat for the Brazilian Foreign Service, but one whose career was abruptly interrupted in 1969, when the military dictatorship forced him to retire early.

Gladly I learned that Sergio knew how to separate things. Even though his life was affected directly by this incident, since it was a crucial element for his decision to become a UN employee, I could tell that he kept the love for his country. The man I met was not resentful with his homeland, but someone who despite the political shortcomings of the past managed to be successful on his own merits and at ease with his identity. More than that, a person that turned his personal hardships into resolve to help others, especially those living in the midst of some of the most complicated conflicts on Earth.

With this same spirit I think that this prize was conceived, to recognize the work of other people of genius like Sergio, who fight to save the world no matter the windmills ahead.

Carlos Alberto Simas Magalhaes  
Ambassador of Brazil to Poland



Ambassador Carlos Alberto Simas Magalhaes © Villa Decius Association/P. Mazur

Sergio Vieira de Mello był Brazylijczykiem, który poświęcił swoje życie ludzkości, bez względu na pochodzenie czy narodowość. Jego rola orędownika praw człowieka, którą pełnił przez ponad trzy dekady, wzbudziła patriotyczne poczucie dumy w obywatelach mojego kraju. Niestety, sławę tę osiągnął w najbardziej tragicznych okolicznościach. Dopiero, gdy zginął jako ofiara ataku terrorystycznego w Iraku, większość Brazylijczyków dowiedziała się, że ich rodak odegrał tak istotną rolę w dążeniu do międzynarodowego pokoju i zrozumienia, niosąc flagę Narodów Zjednoczonych na wszystkie kontynenty.

Miałem szczęście poznać Sergio w Genewie, podczas jednej z rzadkich okazji, kiedy nie pracował w terenie w miejscach tak różnych jak Mozambik, Bośnia czy Timor Wschodni. Wśród dyplomatów był osobą dobrze znaną ze swojej wiedzy, inteligencji i wrażliwości, które nie opuszczały go nawet w najtrudniejszych sytuacjach. Mimo to, byłem jednak niepewny, w jaki sposób powita mnie, dyplomatę z Brazylii. Wątpliwości te spowodowane były faktem, iż jego ojciec był również dyplomatą pracującym dla brazylijskiej służby zagranicznej, ale jego kariera została raptownie przerwana w 1969 r., kiedy dyktatura wojskowa zmusiła go do przejścia na wcześniejszą emeryturę.

Z ulgą odkryłem, że Sergio umiał oddzielić te sprawy. Mimo, że ten incydent miał bezpośredni wpływ na jego życie i był kluczowym elementem w podjęciu decyzji o zostaniu pracownikiem ONZ, mogę powiedzieć, że zachował miłość do swojego kraju. Człowiek, którego poznałem nie nosił w sobie urazy do ojczyzny, ale był kimś, kto pomimo politycznych grzechów jej przeszłości, odniósł sukces dzięki własnym zasługom i w zgodzie ze swoją tożsamością. Co więcej, był osobą, która zamieniła swoje osobiste problemy w determinację do pomagania innym, zwłaszcza tym mieszkającym w samym centrum najbardziej skomplikowanych konfliktów na Ziemi.

W tym samym duchu myślę, że ta nagroda powstała, aby wyróżnić pracę innych ludzi, którzy podobnie jak Sergio, toczą walkę, aby uratować świat, bez względu na klody rzucane im pod nogi.

Carlos Alberto Simas Magalhaes  
Ambasador Brazylii w Polsce

Today's world is not a safe place for many of its inhabitants. The number of crises is on the increase, their unpredictability is getting higher as well. As we celebrate the 150<sup>th</sup> birth anniversary of Fridtjof Nansen, a Norwegian researcher and the first High Commissioner for Refugees League of Nations, armed conflicts, violence, poverty and natural disasters force millions of people to leave their homes and search for a safe shelter somewhere else. The mere search for shelter exposes them to additional threats. Were it not for the humanitarian aid provided by individuals and organizations, the situation of many people would be even more difficult. An example of such organization is the Society for Humanitarian Solidarity whose activities saved from violence and hunger thousands people from the Somali Peninsula, travelling across the Red Sea and the Gulf of Aden in crowded boats, unfit for sailing. The above organisation is the winner of this year's Nansen Award, which has been granted by the UNHCR since 1954.

When we talk about devotion, we may not forget the example given by Sergio Vieira de Mello, the United Nations High Commissioner for Human Rights. This man spent most of his professional career working in the UNHCR. His profound sense of justice and the feeling of necessity to provide aid to victims of violence and persecutions gave hope to many disadvantaged, including refugees. Choosing such a path of life was not accidental. De Mello family also experienced

exclusion and persecution. Through his service in the East Timor, Rwanda, Lebanon, Kosovo and Iraq, Sergio Vieira de Mello gave refugees a chance of returning to normal life where the basic rights they were entitled to and their inherent dignity were respected.

The legacy of Sergio Vieira de Mello, as it was also in the case of Fridtjof Nansen, inspired the creation of his name's award. This award, granted by the committee organized around the Villa Decius, is awarded annually to outstanding persons and non-governmental organizations for their activities for peaceful coexistence and cooperation of communities, religions and cultures. The creation of the national Sergio Vieira de Mello award reaffirms our belief that Sergio Vieira de Mello as well as other UN and humanitarian organizations workers who died tragically, fulfilling the ideas of humanism, will not be forgotten.

Ernest Zienkiewicz  
Head of UNHCR National Office in Poland

Centre for refugees, Poland ©UNHCR/B. Szandelszky



---

Thank you very much for your kind invitation to the recent international conference organized by Villa Decius including the ceremony of the 5<sup>th</sup> edition of the Sergio Vieira de Mello Prize. The conference was simulating and the ceremony was moving.

I would like to congratulate you and your colleagues for the great success of the event. I am very proud that UNHCR is your partner.

Hiromitsu Mori,  
UNHCR Representative in Poland

October 28, 2008

---



Centries for refugees, Poland © UNHCR/B. Szandelszky



Współczesny świat nie jest miejscem bezpiecznym dla wielu swoich mieszkańców. Zwiększa się liczba kryzysów, wzrasta również ich nieprzewidywalność. W przypadającą w tym roku 150-tą rocznicę urodzin Fridtjofa Nansena, norweskiego badacza oraz pierwszego Wysokiego Komisarza Ligi Narodów ds. Uchodźców konflikty zbrojne, przemoc, bieda oraz klęski żywiołowe zmuszają miliony ludzi do opuszczenia swoich domów oraz szukania bezpiecznego schronienia w innym miejscu. Samo poszukiwanie schronienia naraża ich na dodatkowe niebezpieczeństwa. Gdyby nie pomoc humanitarna niesiona przez jednostki i organizacje położenie wielu osób byłoby jeszcze trudniejsze. Przykładem takiej organizacji jest Society for Humanitarian Solidarity, której działania ocaliły tysiące osób uchodźczych przed przemocą i głodem z Półwyspu Somalijskiego, przemierzających Morze Czerwone oraz zatokę Adeńską w zatłoczonych, niezdatnych do żeglugi w łodziach. Organizacja ta jest tegoroczną laureatką nagrody Nansena przyznawanej przez UNHCR od 1954 roku.

Mówiąc o poświęceniu nie można zapomnieć o przykładzie danym przez Sergio Viera de Mello, Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Praw Człowieka, który większość swojej kariery zawodowej spędził pracując w UNHCR. Jego głębokie poczucie sprawiedliwości oraz konieczności niesienia pomocy ofiarom przemocy i prześladowania

dawały nadzieję wielu pokrzywdzonym, w tym uchodźcom. Wybór takiej drogi życiowej nie był przypadkowy. Rodzina de Mello sama doświadczyła wykluczenia oraz prześladowania. Poprzez swoją służbę - w Timorze Wschodnim, Rwandzie, Libanie, Kosowie, Iraku - Sergio de Mello stwarzał uchodźcom perspektywę powrotu do normalnego życia w poszanowaniu należnych im podstawowych praw człowieka oraz przyrodzonej godności.

Tak jak w przypadku Fridtjofa Nansena, dorobek Sergio de Mello stał się inspiracją do utworzenia nagrody jego imienia. Nagroda ta, przyznawana przez kapitułę zorganizowaną wokół Willi Decjusza, trafia corocznie do rąk wybitnych osób i organizacji pozarządowych za ich działania na rzecz pokojowego współistnienia i współdziałania społeczeństw, religii i kultur. Powstanie krajowej nagrody imienia Sergio Viera de Mello potwierdza naszą wiarę, że jego osoba, a także inni pracownicy ONZ oraz organizacji humanitarnych, którzy ponieśli tragiczną śmierć w służbie ideałom humanizmu, nie zostaną zapomniani.

Ernest Zienkiewicz  
Dyrektor Biura Krajowego UNHCR w Polsce

The Polish Prize of Sergio Vieira de Mello named after the UN High Commissioner for Human Rights is presented by the Villa Decius Association to persons and organizations who make the reality more friendly and people more open.

World's most recent history makes us realize the fact that xenophobia, racism, prejudice are still dangerous and continue to pose a real threat to the development of democratic societies. The war in former Yugoslavia, genocide in Rwanda, conflict in Darfur, have all bred on racial and ethnic hatred. Nonetheless, it does not take a war to see intolerance rearing its ugly head: be it towards people with disabilities, to immigrants, or intolerance on religious grounds. This problem is also present in contemporary Europe and contemporary Poland.

We have gone to great lengths to remedy the situation but even so manifestations of discrimination and hatred in their various forms are still visible. Anti-Semitic inscriptions and paintings keep appearing on monuments and Jewish tombstones, anti-Semitic slogans are to be seen on walls of European and Polish cities and towns. Stereotype and prejudice are still leading to exclusion of the disabled and the elderly. This is why we should counteract prejudice through building bridges of understanding, through education and legislative changes.

Pursuit of peaceful and rational ways to secure co-existence of citizens and nations is one of the paramount challenges of contemporary world. President Bronisław Komorowski and Mrs Komorowska actively engage in initiatives which develop the sense of community and dialogue. The President attaches special importance to the dialogue between religions and nations pointing to the need for mutual understanding and respect. He reiterates that accord is always built on truth even if the truth is painful. The President supports initiatives for the disabled while also emphasizing that all barriers, also those arising from people's attitudes, should be removed as they impede full participation of the disabled in public life on equal footing with other citizens. Taking the opportunity afforded by the ceremony of signing the act on legalization of stay of some aliens in Poland, President Komorowski underscored the need of developing a complex and conscious immigration policy which will govern the question of residence of aliens in Poland. Such measures are taken with the view to build a conscious society driven by solidarity and ready to counteract xenophobia and discrimination.

Irena Wóycicka  
Undersecretary of State in the Chancellery  
of the President of the Republic of Poland

© The Chancellery of the President  
of the Republic of Poland/E. Radzikowska



---

Pragnę serdecznie podziękować Stowarzyszeniu Willa Decjusza za inicjatywę stworzenia Nagrody im. Sergio Vieira de Mello. Biuro Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców z prawdziwą przyjemnością uczestniczyło we wszelkich działaniach związanych z przyznaniem Nagrody. Współpraca z Państwem daje nam dużą satysfakcję.

Agnieszka Kosowicz, Pełnomocnik ds. Informacji UNHCR  
28 października 2008

---





© The Chancellery of the President of the Republic of Poland/P. Molećki

Nagroda im. Sergio Vieira de Mello – Wysokiego Komisarza ONZ ds. Praw Człowieka – wręczana jest przez Stowarzyszenie Willa Decjusza osobom i organizacjom, dzięki którym rzeczywistość staje się bardziej przyjazna, a ludzie bardziej otwarceni.

Najnowsza historia świata uświadamia nam, że ksenofobia, rasizm, uprzedzenia są wciąż niebezpieczne i stanowią realne zagrożenie dla rozwoju demokratycznych społeczeństw. Wojna w byłej Jugosławii, ludobójstwo w Rwandzie, konflikt w Darfurze – wyrosły na nienawiści rasowej lub etnicznej. Jednakże nie trzeba aż sytuacji wojennej, by pojawiła się nietolerancja – wobec niepełnosprawnych, imigrantów, na tle religijnym. Ten problem jest obecny także we współczesnej Europie, we współczesnej Polsce.

Wiele učiniliśmy, by poprawić sytuację, ale mimo to wciąż obecne są przejawy różnego rodzaju dyskryminacji i nienawiści. Pojawiają się antysemityczne napisy i rysunki na pomnikach oraz macewach, a antyimigranckie slogany widnieją na murach europejskich i polskich miast. Wciąż jeszcze stereotypy i uprzedzenia prowadzą do wykluczania osób niepełnosprawnych i starszych. Dlatego powinniśmy sprzeciwiać się uprzedzeniom poprzez budowanie mostów porozumienia, poprzez edukację i zmiany legislacyjne.

Poszukiwanie pokojowych, racjonalnych dróg współistnienia obywateli i narodów jest jednym z kluczowych wyzwań współczesnego świata. Prezydent Bronisław Komorowski i jego Małżonka angażują się w sprawy, które budują poczucie wspólnoty i dialogu. Szczególną uwagę poświęca Prezydent dialogowi między religiami i narodami, wskazując na potrzebę wzajemnego zrozumienia i szacunku. Powtarza, że zgoda budowana jest na prawdzie, nawet wtedy, gdy jest ona bolesna. Prezydent wspiera działania na rzecz osób niepełnosprawnych, podkreślając, że należy usuwać bariery, w tym również bariery wynikające z postaw ludzkich, które stanowią przeszkodę w pełnym uczestnictwie osób niepełnosprawnych w życiu społecznym na równych zasadach z innymi obywatelami. Podpisując uroczyste ustawę pozwalającą na legalizację pobytu niektórych cudzoziemców w Polsce Prezydent Komorowski wskazał na konieczność tworzenia całościowej, świadomej polityki migracyjnej regulującej kwestie pobytu obcokrajowców w Polsce. Tego rodzaju działania mają na celu budowę świadomego i solidarnego społeczeństwa, które będzie przeciwdziałać ksenofobii i dyskryminacji.

Irena Wóycicka  
Podsekretarz Stanu w Kancelarii Prezydenta RP



Striving to guarantee respect for human dignity and the protection of fundamental human rights throughout the world is one of the main priorities of Polish foreign policy. Polish diplomacy is always actively engaged in initiatives which serve to strengthen the effectiveness of international human rights instruments, guarantee civil rights and eliminate signs of discrimination and all forms of social exclusion.

When promoting the universal values enshrined in documents of fundamental importance, such as the Universal Declaration of Human Rights, we use the broad spectrum of instruments accessible by virtue of our engagement in multilateral forums (UN, EU, OSCE, COE), as well as in bilateral dialogue with countries from all over the world.

Taking into consideration Poland's historical experience and opportunities for influence, we focus on such issues as the fate of political prisoners, the situation with regard to the respecting of freedom of speech and assembly and respect for the rights of national and religious minorities. Our belief that freedom of assembly and unrestricted expression of viewpoint are one of the bases of democracy compels us to actively promote these values and assert the fate of the persecuted, both within our region and in distant parts of the world. What is more, drawing inspiration from the centuries-old Polish tradition of religious tolerance, our diplomatic corps commits itself to initiatives supporting respect for freedom

of religion and counteracting religious minorities' discrimination, including persecution of members of the Christian community.

When taking action, we do not forget to appreciate those for whom the promotion of human rights encapsulates the true meaning of public service. Each year, Polish diplomatic postings put forward the names of their suggested nominees for the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello. Each one of these candidacies is outstanding, and this is reflected in the list of former winners that includes: animators of international dialogue and persons fighting against social exclusion and poverty, as well as organisations acting for peaceful co-existence and co-operation between communities, religions and cultures.

I do believe that the winners the Jury have selected for the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello will pay due tribute to his achievements through their actions, passion and engagement.

Krystyna Żurek  
Director of Department of United Nations  
and Human Rights, Ministry of Foreign Affairs  
of the Republic of Poland

Dążenie do zapewnienia poszanowania godności ludzkiej i ochrony podstawowych praw człowieka w świecie należy do priorytetów polskiej polityki zagranicznej. Polska dyplomacja aktywnie angażuje się w inicjatywy, które służą wzmocnieniu skuteczności międzynarodowych instrumentów ochrony praw człowieka, zagwarantowaniu praw obywatelskich, eliminacji przejawów dyskryminacji oraz wszelkich form wykluczenia społecznego.

W promocji uniwersalnych wartości, znajdujących swe źródło w dokumentach o tak fundamentalnym znaczeniu jak Powszechna Deklaracja Praw Człowieka, wykorzystujemy szeroką paletę instrumentów dostępnych w ramach zaangażowania na forach wielostronnych (ONZ, UE, OBWE, RE) oraz w dialogu dwustronnym z państwami z całego świata.

Uwzględniając polskie doświadczenia historyczne oraz możliwości oddziaływania, zwracamy uwagę m.in. na los więźniów politycznych, stan respektowania wolności słowa i swobody zgromadzeń, poszanowanie praw mniejszości narodowych i religijnych. Przekonanie, że wolność zrzeszania się oraz nieskrępowanego prezentowania poglądów jest jednym z fundamentów demokracji skłania nas do aktywnej promocji tych wartości i upominania się o los osób prześladowanych, zarówno w naszym sąsiedztwie, jak i w odległych od Polski częściach świata. Ponadto, nawiązując do wielowiekowej tradycji polskiej tolerancji

religijnej, nasza dyplomacja angażuje się w inicjatywy wspierające poszanowanie wolności wyznania i przeciwdziałających dyskryminacji mniejszości religijnych, w tym prześladowaniom członków wspólnot chrześcijańskich.

W naszych działaniach nie zapominamy o docenieniu tych, dla których promocja praw człowieka to prawdziwy sens aktywności publicznej. Polskie placówki dyplomatyczne corocznie przedkładają propozycje osób nominowanych do Polskiej Nagrody im. Sergio Vieira de Mello. Są to kandydatury wybitne, o czym świadczy lista dotychczasowych laureatów – wśród nich znajdą Państwo animatorów dialogu międzynarodowego, osoby walczące z wykluczeniem społecznym i biedą, organizacje działające na rzecz pokojowego współistnienia i współdziałania społeczeństw, religii i kultur.

Ufam, że wybierani przez Kapitułę laureaci Polskiej Nagrody im. Sergio Vieira de Mello poprzez swoją aktywność, pasję i zaangażowanie godnie nawiążą do Jego dorobku.

Krystyna Żurek  
Dyrektor Departamentu Narodów Zjednoczonych  
i Praw Człowieka Ministerstwo  
Spraw Zagranicznych RP

## Sergio Vieira de Mello

Sergio Vieira de Mello was born in Rio de Janeiro in 1948. He obtained a Ph.D. in Philosophy and Humanities at the Sorbonne University in Paris. He devoted almost whole his life to work for the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) and since 1969 participated in humanitarian and peace missions in Bangladesh, Sudan, Cyprus, Mozambique and Peru.

In 1981, he became senior political adviser to the UN Interim Force in Lebanon. Between 1983 and 1991, he held highest positions in UNHCR in Geneva and countries under UN protection. As Special Envoy for the United Nations High Commissioner for Refugees, he performed duties of the Director for Repatriation for the United Nations Transitional Authority in Cambodia (UNTAC). He was a head of United Nations Protection Force in former Yugoslavia (UNPROFOR). In 1996 he was appointed Assistant of the UN Secretary-General and Assistant of the UN High Commissioner for Refugees. As Special Envoy for the UN Secretary-General, he was Regional Humanitarian Coordinator for the Great Lakes in Africa.

Two years later, in New York, he became UN Undersecretary-General for Humanitarian Affairs and Emergency Relief Coordinator. He was Special Envoy for the UN Secretary-General in Kosovo (1999) and later he became the head of the United Nations Transitional Administration in East Timor (UNTAET) in years 1999-2000.

On 12 September, 2002, Sergio Vieira de Mello was appointed as the United Nations High Commissioner for Human Rights. In June 2003, as Special Representative of the UN Secretary General, he started four months long negotiating mission to Iraq. He was killed on 19 August 2003 in terrorist bombing of the UN seat in Baghdad.

---

Sergio was a man whose career was both tragic and incredibly lucky. He worked in numerous places in Africa, Asia and Latin America. In East Timor he started building the country from the scratch. I can remember him saying that, at the beginning, he had to live on a boat because except for tents there was nothing there.

Marcelo Andrade de Moraes Jardim,  
Ambassador of Brazil to Poland

---

Sergio never shirked the most difficult assignments... Where others saw obstacles or despair, he created options and solutions.

Colin Powell, Secretary of State, USA

---

Throughout his long and impressive UN career, Sergio has served the people who needed him most with skill, compassion and good humour. This single act of terrorism deprives the Iraqi people, and people everywhere, of a great advocate and a fine man. He will be sorely missed.

Lee Jong-Wook,  
Director-General of World Health Organization

---

He was the best of the bests - a person full of charisma and inner light.

Hedayat Abdel-Nabi,  
President of the Correspondents Association in Geneva

---

He helped and served the peoples of every country in the world, including Cambodia, with self-sacrifice, efficiency and limitless devotion and without seeking any personal gain or glory.

Norodom Sihanouk, King of Cambodia

---



Sergio Vieira de Mello © Villa Decius Association/Archive

### Sergio Vieira de Mello

Urodził się w Rio de Janeiro w roku 1948. Uzyskał tytuł doktora filozofii i nauk humanistycznych paryskiej Sorbony. Prawie całe życie zawodowe poświęcił pracy na rzecz biura Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców (UNHCR), biorąc od 1969 roku udział w misjach humanitarnych i pokojowych w Bangladeszu, Sudanie, Cyprze, Mozambiku i Peru.

W roku 1981 objął funkcję Doradcy Politycznego Sił Pokojowych Narodów Zjednoczonych w Libanie. W latach 1983-1991 pracował na najwyższych stanowiskach UNHCR w Genewie i w krajach objętych opieką ONZ. Jako Specjalny Wysłannik Wysokiego Komisarza ds. Uchodźców pełnił obowiązki Dyrektora ds. Repatriacji w ramach Tymczasowych Władz tworzonych pod egidą Narodów Zjednoczonych w Kambodży (UNTAC). Był zwierzchnikiem Sił Ochronnych Organizacji Narodów Zjednoczonych na terenie byłej Jugosławii (UNPROFOR). W 1996 roku został mianowany na stanowisko Asystenta Sekretarza Generalnego i Asystenta Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców i jako Specjalny Wysłannik Sekretarza Generalnego pełnił obowiązki Regionalnego Koordynatora ds. Humanitarnych w Regionie Wielkich Jezior w Afryce.

Dwa lata później, w Nowym Jorku, podjął pracę Zastępcy Sekretarza Generalnego ds. Humanitarnych oraz Koordynatora Pomocy w Sytuacjach Nadzwyczajnych. Był Specjalnym Wysłannikiem Sekretarza Generalnego w Kosowie (1999), a następnie szefem Tymczasowych Władz we Wschodnim Timorze tworzonych pod egidą Narodów Zjednoczonych (UNTAET) w latach 1999-2002.

12 września 2002 roku Sergio Vieira de Mello został wybrany na stanowisko Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Praw Człowieka. W czerwcu 2003 roku, jako specjalny przedstawiciel Sekretarza Generalnego podjął czteromiesięczną misję negocjacyjną w Iraku. Zginął 19 sierpnia 2003 roku w zamachu bombowym na siedzibę ONZ w Bagdadzie.

---

I was profoundly moved when I received Your Excellency's fax informing me about the seminar „Rebuilding Peace in Post-Conflict Communities,” which will take place in Krakow, Poland and the award ceremony of the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello which is a token of appreciation for those acting for world peace.

I would kindly like to express my gratitude to the Authors of this Prize for tribute paid to memory of my beloved sun. Despite the great anguish I have experienced for past few months, I proudly see that his professional achievements inspire people and institutions to wage a struggle for world peace.

Gilda Vieira de Mello  
August 25, 2004

---

Few weeks after Sergio de Mello's death in a terrorist bomb attack in Baghdad of summer 2003, we met in Danuta Glondys and Paweł Świdorski's flat. We wanted to talk about establishing a new prize, which would crown our joint project devoted to promotion of tolerance and human rights, implemented in co-operation with the Christian Culture Foundation ZNAK. We started discussing details on the prize's character, whether it should be international or just Polish and how to finance it. Then the vital question came up: how we should name the prize. I proposed, that we should name it after the recently killed, in a terrorist attack, the UN Special Envoy and Brazilian diplomat – Sergio Vieira de Mello, who was considered as a candidate for the UN Secretary-General position.

The idea was quickly approved by all our three... We thought that in this way not only will we pay tribute to a man who gave up his life for values we share, but we will also cause Polish society to get to know more about the very Sergio and activities of the organisation he represented. We found it profoundly important at that time, when world terrorism has started the still existing bloody collision with values of civilisation advocating dialogue, tolerance and respect for different cultures.

After that, things went quickly. The Villa Decius

Association took the prize under its wing, proposed its rules and organised a panel of judges. The first winner of the prize was Tadeusz Mazowiecki who, similarly to de Mello, worked as the UN Special Envoy to a place of another conflict, the Balkans. It is hard to believe that this year's edition of the Prize of Sergio Vieira de Mello is already the 8<sup>th</sup> one. We know that it has become an inherent part of the landscape of important social events, not only in Poland, and we do believe that also thanks to its winners, the world we live in becomes a bit better place.

Jan Piekło  
Director of the Polish-Ukrainian  
Cooperation Foundation PAUCI

Ambassador Carlos Alberto Simas Magalhães, Jan Piekło,  
Danuta Glondys © Villa Decius Association/P. Mazur



---

On behalf of the High Commissioner for Human Rights, Ms. Navanethem Pillay, I thank you for your letter of 26 August 2008 inviting her to deliver an address at the opening of the conference "Millenium Goals of Culture?" and the ceremony of awarding the Sergio Vieira de Mello Prize in Krakow on 16 and 17 October 2008.

Please accept our best wishes for every success with this event.

Shahrzad Tadjbakhsh  
Chief of Office the High Commissioner for Human Rights  
September 17, 2008

---



Danuta Glondys, Zimbabwe 2005 © Villa Decius Association



© Paweł Świdorski (1951-2008), Ethiopia © Villa Decius Association

Parę tygodni po śmierci Sergio de Mello w zamachu bombowym w Bagdadzie w lecie 2003 roku spotkaliśmy się w krakowskim mieszkaniu dyrektora Danusi Glondys i Pawła Świdorskiego, który był w tym czasie Konsulem Honorowym Brazylii. Zamierzaliśmy porozmawiać o ustanowieniu nagrody, która by wieńczyła nasz wspólny projekt poświęcony promocji tolerancji i praw człowieka, który był realizowany we współpracy z Fundacją Kultury Chrześcijańskiej ZNAK. Zaczęliśmy rozmawiać o szczegółach, o tym czy nagroda ma być międzynarodowa, czy tylko polska, jaki ma mieć charakter oraz jak przedsięwzięcie sfinansować. Padło wreszcie pytanie: jak naszą nagrodę nazwać. I wtedy zaproponowałem, żeby nazwać ją imieniem zabitego niedawno w terrorystycznym zamachu specjalnego wysłannika ONZ do Iraku, brazylijskiego dyplomaty Sergio Vieira de Mello, który był poważnie rozważany jako kandydat na stanowisko sekretarza generalnego ONZ.

Pomysł ów zyskał błyskawiczną akceptację całej naszej trójki... Uważaliśmy, że w ten sposób uczymy nie tylko pamięć człowieka, który oddał swoje życie dla drogich nam wartości, ale spowodujemy, że polskie społeczeństwo dowie się czegoś więcej o nim samym i działaniach organizacji, którą reprezentował. Wydawało nam się to ważne w tym czasie, kiedy światowy terroryzm rozpoczął trwającą nadal krwawą konfrontację z wartościami cywilizacji, która stawiała na dialog, tolerancję i szacunek dla różnych kultur.

Potem wypadki potoczyły się szybko. Stowarzyszenie Willa Decjusza objęło patronat nad nagrodą, zaproponowało regulamin i powołało kapitułę. Laureatem pierwszej edycji został Tadeusz Mazowiecki, który podobnie jak de Mello pracował jako specjalny wysłannik ONZ w miejscu innego konfliktu – na Bałkanach. Aż trudno uwierzyć, że w tym roku odbędzie się już ósma edycja Nagrody imienia Sergio de Mello. Wiemy, że wpisała się ona już na stałe w pejzaż ważnych wydarzeń społecznych nie tylko w Polsce i wierzymy, że także dzięki jej laureatom świat w którym żyjemy staje się naprawdę ciut lepszy.

Jan Piekło  
Dyrektor Fundacji Współpracy  
Polsko-Ukraińskiej PAUCI

## About the Prize

Following the initiative of the Villa Decius Association, the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello, High Commissioner for Human Rights (2002 – 2003) was established in 2003, to pay due tribute to Sergio Vieira de Mello, the UN High Commissioner for Human Rights and the man who was killed in bombing in Baghdad on 19 August, 2003.

The prize is awarded annually in two equal categories – the “individual” and the “NGO” – for special merits in peaceful co-existence and co-operation of communities, religions and cultures. Both national and foreign individuals and institutions can be candidates for the prize.

The Panel of Judges, which consists of the high representatives of: the President of the Republic of Poland, the Ambassador of Federative Republic of Brazil, the Ambassador of the Kingdom of Sweden to Poland, the Ministry of Foreign Affairs, the Institute of National Remembrance (IPN), the Polish Ombudsman, diplomatic postings, and foundations which support the Villa Decius Association activities in the field of human rights, as well as the Prize Founders, and representatives of the Villa Decius Association – the President of the Board and the Director.

The winners of the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello receive a statuette made by Andrzej Renes, a commemorative diploma and prize money endowed by Sponsors.

Prize nominations for next editions are accepted every year from 1<sup>st</sup> April to 30<sup>th</sup> June.

[www.villa.org.pl](http://www.villa.org.pl)

Meeting of the Panel of Judges of Polish Prize of Sergio Vieira de Mello © Villa Decius Association/P. Mazur





---

Thank you very much for inviting UNHCR to participate in the international conference "Reconstruction of Peace. Role of Media and Civil Organizations." We are particularly happy that this conference will be an opportunity to give the first Sergio Vieira De Mello Prize.

Regarding UNHCR participation in the Jury of de Mello Prize, we would like to inform that our organization will be represented in the work of the Jury by Ms. Agnieszka Kosowicz, Public Information Officer of our office.

Jaime Ruiz de Santiago  
UNHCR Representative in Poland

---

## O Nagrodzie

Polska Nagroda imienia Sergio Vieira de Mello, Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Praw Człowieka w latach 2002-2003, została ustanowiona z inicjatywy Stowarzyszenia Willa Decjusza w 2003 roku dla uczczenia pamięci Sergio Vieira de Mello, Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych ds. Praw człowieka, który zginął w zamachu bombowym w Bagdadzie 19 sierpnia 2003 roku.

Nagroda przyznawana jest co roku w dwóch równorzędnych kategoriach: osoba i organizacja pozarządowa, za działania na rzecz pokojowego współistnienia i współdziałania społeczeństw, religii i kultur. Kandydatami do Nagrody mogą być osoby oraz instytucje z Polski i zagranicy.

Nagrodę przyznaje Kapituła, w skład której wchodzi przedstawiciele Prezydenta RP, Ambasadora Federacyjnej Republiki Brazylii, Ambasadora Królestwa Szwecji w Polsce, Wysokiego Komisarza NZ ds. Uchodźców, Ministerstwa Spraw Zagranicznych, Instytutu Pamięci Narodowej, Rzecznika Praw Obywatelskich, placówek dyplomatycznych i fundacji wspierających działania Willi Decjusza w obszarze praw człowieka oraz Fundatorzy Nagrody i przedstawiciele Stowarzyszenia Willa Decjusza: Przewodniczący Zarządu i Dyrektor.

Laureaci Polskiej Nagrody im. Sergio Vieira de Mello otrzymują statuetkę autorstwa Andrzeja Renesa, dyplom pamiątkowy oraz nagrodę finansową ufundowaną przez Sponsorów.

Nominacje kandydatów do kolejnych edycji Nagrody przyjmowane są co roku od 1 kwietnia do 30 czerwca.

[www.villa.org.pl](http://www.villa.org.pl)



The Panel of Judges of Polish Prize of Sergio Vieira de Mello  
© Villa Dectus Association/P. Mazur



Laureaci  
Polskiej Nagrody imienia Sergio Vieira de Mello  
Wysokiego Komisarza NZ ds. Praw Człowieka (2002-2003)

The Winners  
of the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello  
High Commissioner UN for Human Rights (2002-2003)

## Tadeusz Mazowiecki

The first Prime Minister of the 3<sup>rd</sup> Republic of Poland (1989-1991). Politician, journalist and social activist. Founder and editor of the "Więź" magazine and the weekly "Solidarność." During August 1980, he was the chairman of the Commission of Experts working with the Interfactory Strike Committee at the Gdansk Shipyard. Interned in the period of 1981-1982. Advisor to Lech Wałęsa and the National Executive Committee of NSZZ "Solidarność." An active participant in the Round Table talks of 1989. Co-founder and one-time leader of the Democratic Union Party, which later became the Freedom Union. Polish Member of Parliament (1991-2000) and the Chairman of the Sejm Commission on European Integration. He was the Special Envoy for the UN High Commissioner on Human Rights to the former Yugoslavia in 1992-1995. One of the main authors of the Constitution of the Republic of Poland (1997). Received the Order of the White Eagle, as well as numerous Polish and international prizes. He has been an Advisor to the President of the Republic of Poland for national and international policy (since 2010).

## "One World" Association

"One World" Association from Poznan is a part of the international organization Service Civil International (SCI). Acting in a spirit of international solidarity, social justice and in accordance with rules of sustainable development, it implements numerous local and international voluntary and educational projects with the utmost aim of building culture of peace. Using various working methods and drawing on the treasure of multiculturalism, it aims its actions at many groups of addressees: youth and elderly, children and parents, teachers and private sector representatives. The Association's Volunteers are engaged in projects on antidiscrimination and human rights, as well as participate in actions for development co-operation.

[www.jedenswiat.org.pl](http://www.jedenswiat.org.pl)

International workcamp: building an open-air ethnographic museum.  
Czech Republic 2010 © One World Association/M. Czerwińska

Educational classes for children in Quetzaltenango, Guatemala 2009  
© One World Association/M. Hodun





Tadeusz Mazowiecki, Prof. Andrzej Zoll  
© Villa Decius Association/P. Mazur

### Tadeusz Mazowiecki

Pierwszy premier III Rzeczypospolitej Polskiej (1989-1991). Polityk, publicysta, działacz społeczny. Założyciel i redaktor naczelny miesięcznika „Więź” i tygodnika „Solidarność”. W sierpniu 1980 roku przewodniczący Komisji Ekspertów Międzyzakładowego Komitetu Strajkowego w Stoczni Gdańskiej. W latach 1981-1982 internowany. Doradca Lecha Wałęsy i Krajowej Komisji Wykonawczej NSZZ „Solidarność”. W 1889 roku jeden z głównych negocjatorów Okrągłego Stołu. Założyciel oraz przewodniczący Unii Demokratycznej i Unii Wolności. Poseł na sejm (1991-2001) i przewodniczący sejmowej Komisji Integracji Europejskiej. W latach 1992-1995 specjalny wysłannik Komisji Praw Człowieka ONZ do byłej Jugosławii. Jeden z głównych twórców Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej (1997). Kawaler Orderu Orła Białego, laureat wielu polskich i zagranicznych nagród. Doradca Prezydenta RP ds. polityki krajowej i międzynarodowej (od 2010).



One World Association © Villa Decius Association/P. Mazur

### Stowarzyszenie „Jeden Świat”

Poznańskie Stowarzyszenie „Jeden Świat” jest polskim oddziałem międzynarodowej organizacji Service Civil International. Działając w duchu międzynarodowej solidarności, sprawiedliwości społecznej i zgodnie z zasadami zrównoważonego rozwoju realizuje szereg lokalnych i międzynarodowych projektów wolontariackich i edukacyjnych, których nadrzędnym celem jest budowanie kultury pokoju. Wykorzystując różnorodne metody pracy i czerpiąc z bogactwa wielokulturowości kieruje swoje działania wielu grup odbiorców: młodzieży i seniorów, dzieci i rodziców, nauczycieli i przedstawicieli sektora prywatnego. Wolontariusze Stowarzyszenia angażują się w projekty dotyczące antydyskryminacji i praw człowieka oraz biorą udział w działaniach na rzecz współpracy rozwojowej.

[www.jedenswiat.org.pl](http://www.jedenswiat.org.pl)

### Father Marian Żelazek, SVD (1918-2006)

Polish Roman Catholic priest, a missionary and a member of Societas Verbi Divini. During World War II, he was a prisoner of Dachau concentration camp. Graduate of theological studies at the Anselmianum Institute in Rome. Since 1950, he worked as a missionary in Kesrimal, Northern part of the Indian Orissa state, teaching native tribal inhabitants of India, Adivasi. He founded 165 schools and since 1975 was devoted to social, educational, charity and medical work for lepers in a leprosarium he opened in Puri, the Bay of Bengal. Advocate of ecumenical dialogue, opened the St. Arnold Spirituality Centre in Orissa. In 2002, he was a Nobel Prize nominee.

### “Krzyżowa” Foundation for Mutual Understanding in Europe

Independent Polish NGO working for mutual European understanding and respect for nations, communities and individuals, as well as supporting development of a European civil society. “Krzyżowa” is a place of co-operation and dialogue, full of energy thanks to variety and diversity of people meeting there, their ideas and actions. The Foundation has its seat in palace complex Krzyżowa in the Lower Silesia province, which was once owned by the family von Moltke and was a place of operation for “Krağ” opposition group during Nazism. In 1989, Krzyżowa was a witness to a historic “Reconciliation Mass,” which brought the Polish Prime Minister Tadeusz Mazowiecki and the German Chancellor Helmut Kohl together.

[www.krzyzowa.org.pl](http://www.krzyzowa.org.pl)

Participants of the “Europe – the first whistle” project  
©Krzyżowa Foundation/Archive



Participants of the “Forum-Diaogue” project  
©Krzyżowa Foundation/Archive





© Villa Decius Association/P. Mazur

### Ojciec Marian Żelazek SVD (1918-2006)

Polski duchowny rzymskokatolicki, misjonarz werbista. W czasie II wojny światowej więzień obozu koncentracyjnego w Dachau. Absolwent studiów teologicznych w rzymskim Instytucie Anselmianum. Od 1950 roku misjonarz w Kesrimal na północy indyjskiego stanu Orisa, pracujący na rzecz edukacji marginalizowanego plemienia rdzennych mieszkańców Indii – Adiwasów. Założyciel 165 szkół. Od 1975 roku oddany działalności społecznej, edukacyjnej, charytatywnej i medycznej na rzecz trędowatych w stworzonym przez siebie leprozorium w Puri nad Zatoką Bengalską. Orędownik dialogu ekumenicznego, twórca Centrum Duchowości św. Arnolda w Orisie. W 2002 roku nominowany do Nagrody Nobla.

Krzyżowa Foundation  
© Villa Decius Association/P. Mazur

### Fundacja „Krzyżowa” dla Porozumienia Europejskiego

Niezależna polska organizacja pozarządowa działająca na rzecz porozumienia europejskiego i wzajemnego poszanowania narodów, społeczności i jednostek oraz wspierania rozwoju europejskiego społeczeństwa obywatelskiego. Krzyżowa jest miejscem współpracy i dialogu, tętniącym życiem dzięki różnorodności i różnorodności spotykających się tutaj ludzi, ich pomysłom i działaniom. Siedzibą Fundacji jest kompleks pałacowy w Krzyżowej na Dolnym Śląsku, niegdyś majątek rodziny von Moltke, w którym w czasach nazizmu działała grupa opozycyjna „Krağ”. W 1989 roku odbyła się w Krzyżowej historyczna „Msza Pojednania” z udziałem Premiera Rządu RP Tadeusza Mazowieckiego i Kanclerza Niemiec Helmuta Kohla.

[www.krzyzowa.org.pl](http://www.krzyzowa.org.pl)

## Aleksandr Milinkevich

Holds a Ph.D. in maths and physics and is an assistant professor of the Grodno State University and the University in Algiers. In 1990-1996 he was a Deputy Chairman of the Grodno City Executive Committee for Culture, Education, Medicine, Sport, Youth and International Relations. From 1996 he acted as the President of the Grodno District Social Association "Ratusz" which was shut down by a court order in 2003. The leader of the Belarus opposition and both the founder and the leader of the "Movement for Freedom." He was a joint candidate of democratic opposition in presidential elections of 2006. Honorary member of the Union of Poles in Belarus, Sacharow Prize Winner (2006), awarded with Casimir Pulaski Award "Knight of Freedom" for promoting freedom, justice and democracy (2007).

## Jewish Culture Festival

Jewish Culture Festival Association in Krakow was established in March 1995 in order to organise annual Jewish Culture Festival and to maintain other activities related to the Jewish heritage and culture. The festival is one of the oldest and the biggest such events in the world and, definitely, the one most recognised in Poland. Every year, over 200 festival events in just ten days present contemporary Israeli and Diaspora Jewish culture and enable their international audience a personal contact with Jewish culture experienced via abounding workshops programme. Festival's aim is to build understanding, tolerance and respect for other cultures, religions and views.

[www.jewishfestival.pl](http://www.jewishfestival.pl)

Cantor's Concert, 21<sup>st</sup> Jewish Culture Festival, Tempel Synagogue © Jewish Culture Festival Association/P. Mazur







Aleksandr Milinkewicz  
© Villa Decius Association/P. Mazur

### Aleksandr Milinkewicz

Doktor matematyki i fizyki, docent Uniwersytetu Grodzieńskiego i Uniwersytetu w Algierze. W latach 1990-1996 zastępca przewodniczącego Grodzieńskiego Miejskiego Komitetu Wykonawczego ds. Kultury, Edukacji, Medycyny, Sportu, Młodzieży i Stosunków Międzynarodowych. Od 1996 roku przewodniczący Grodzieńskiego Zjednoczenia Społecznego „Ratusza”, zlikwidowanego wyrokiem sądowym w 2003 roku. Lider opozycji białoruskiej. Założyciel i lider Ruchu Społecznego „Za wolność”. Wspólny kandydat całej opozycji demokratycznej w wyborach prezydenckich w 2006 roku. Honorowy członek Związku Polaków na Białorusi. Laureat m.in. Nagrody Sacharowa (2006) i Nagrody im. Kazimierza Pułaskiego „Rycerz Wolności” za promowanie wolności, sprawiedliwości i demokracji (2007).

Janusz Makuch, Director of Jewish Culture Festival Association © Villa Decius Association/P. Mazur



### Festiwal Kultury Żydowskiej

Stowarzyszenie Festiwal Kultury Żydowskiej w Krakowie zostało założone w marcu 1995 roku w celu organizowania dorocznego Festiwalu Kultury Żydowskiej oraz innych działań na rzecz kultury i dziedzictwa żydowskiego. Festiwal jest jednym z najstarszych i największych tego typu wydarzeń na świecie i jednym z najbardziej rozpoznawanych w Polsce. Ponad dwieście wydarzeń festiwalowych w ciągu dziesięciu dni każdego roku prezentuje współczesną kulturę tworzoną przez Żydów w Izraelu i całej Diasporze, ale też daje międzynarodowej publiczności szansę na osobiste spotkanie z kulturą żydowską i jej doświadczenie w bardzo bogatym programie warsztatów. Wszystko to ma na celu budowanie porozumienia, tolerancji i szacunku dla innych kultur, religii i poglądów.

[www.jewishfestival.pl](http://www.jewishfestival.pl)

### Maryna Hulia

Russian teacher, promoter of Russian, Belorussian and Ukrainian cultures. In 2005 she affiliated to the Polish Association for Legal Education (PSEP). Curator of exhibitions of Belorussian artists, among others, Paweł Wojnicki and Aleksander Litin, but also the batik exhibition of Elena Dzikavitska, political refugee. She initiates and manages charity collections for Children of Beslan and Chechen refugees. Her priority is to promote peaceful co-existence of societies, religions and cultures, as well as overcoming stereotypes in perceiving refugees and “aliens” – prisoners, former prisoners and their families. Her actions stimulate social groups and enable immigrants to adapt better and quicker.

### Magurycz Association

Magurycz Association is a non-profit organisation with seat in Nowica village in Low Beskids, the activity of which is based on social work of volunteers from Poland and Ukraine. Its actions aim at protecting cultural heritage, particularly sepulchral art (stone masonry) on denominational cemeteries (Rusyn, Ukrainian, Jewish, Polish, German) and roadside sacral architecture, which were abandoned after wars and resettlements in south-eastern Poland and Ukraine. A very important part of the Association’s activity is to popularise the concept of multicultural heritage and to introduce its values through stone masonry workshops, exhibitions, as well as theatrical and publishing activities.

[www.magurycz.org](http://www.magurycz.org)



Prickamiń, Ukraine © Magurycz Association/Archive



Korczmin, Poland © Magurycz Association/Archive



Maryna Hulja, Szynnon Modrzejewski, Chairman of the Magurycz Association © Villa Decus Association/P. Mazur

### Maryna Hulja

Nauczycielka języka rosyjskiego, propagatorka kultury rosyjskiej, białoruskiej, ukraińskiej. Od 2005 roku związana z Polskim Stowarzyszeniem Edukacji Prawnej (PSEP). Organizatorka wystaw białoruskich artystów, m.in. Pawła Wojnickiego i Aleksandra Litina, a także wystawy batików Eleny Dzikavitskiej, uchodźczyni politycznej. Inicjatorka i kierowniczka zbiorów darów na rzecz Dzieci Biełłanu i uchodźców czeczeńskich. Priorytetem jej działań jest promowanie pokojowego współistnienia społeczeństw, religii i kultur oraz przełamywanie stereotypów w postrzeganiu uchodźców i „obcych” – więźniów, byłych więźniów i ich rodzin. Jej działania aktywizują grupy społeczne i pozwalają imigrantom na szybszą i lepszą adaptację społeczną.

### Stowarzyszenie Magurycz

Stowarzyszenie Magurycz z siedzibą we wsi Nowica w Beskidzie Niskim jest organizacją typu non profit, której działalność opiera się na pracy społecznej wolontariuszy z Polski i Ukrainy. Celem działalności Stowarzyszenia jest ochrona dziedzictwa kulturowego, a w szczególności sztuki sepulkralnej na cmentarzach wyznaniowych (rusińskich, ukraińskich, żydowskich, polskich, niemieckich) oraz małej sakralnej architektury przydrożnej, które zostały pozbawione opiekunów w wyniku wojen i przesiedleń w południowo-wschodniej Polsce i Ukrainie. Ważną częścią działalności Stowarzyszenia jest popularyzacja idei ochrony wiełokulturowego dziedzictwa oraz przybliżanie jego wartości poprzez warsztaty kamieniarskie, wystawy, działalność teatralną i wydawniczą.

[www.magurycz.org](http://www.magurycz.org)

Dear Ms. Glondys,

I am writing to you behalf of Mr. Kofi A. Annan to thank you for your letter of 16 July 2008 in which you invite Mr. Annan to deliver an address at the opening of the "Millenium Goals of Culture" and the fifth jubilee of the Sergio Vieira de Mello Prize taking place in 16 and 17 October in Krakow.

On behalf of Mr. Annan, I would like to wish you very success in the event.

Ruth McCoy, Kofi Annan Foundation,  
September 23, 2008

### **Krystyna Pryjomko-Serafin**

As a child, she and her family were sent to exile to Arkhangelsk (1940). Between 1942 and 1948, she found sanctuary in the settlement of Tengeru (today's Tanzania), together with mothers and children who had escaped the misery of Russia and were waiting for the war's end. In 2002, when together with her son Krystyna returned to Arusha, she initiated actions aiming at establishing a shelter for saved children of prisoners from the camp she was in. With funding from other "African people" and the support of missionary Father Jacek Rejman and St. Gemma Galgani Sisters, St. Gabriel Home started its operation in 2005. The shelter restores its charges their lost childhood, provides them with care, food and access to education.

### **The Helsinki Foundation for Human Rights**

The Helsinki Foundation for Human Rights in Poland, based in Warsaw, was established in 1989. Its creation was preceded by the activity of the Helsinki Committee in Poland, which existed in the underground since 1982. Currently, the Helsinki Foundation for Human Rights is one of the most experienced and professional non-government organisations active in the field of human rights in Europe. The foundation carries out numerous legal programmes: The Precedential Cases Program, the Observatory Freedom of Media in Poland, Immigrant and Refugee Help Programme and its experts carry out large-scale educational activities, including numerous international trainings on human rights and, as well as popularising activities, such as the International Film Festival "WATCH DOCS. Human Rights in Film". [www.hfhr.pl](http://www.hfhr.pl)

### **Szevah Weiss – Honorary Prize**

Professor in political science, but also publicist, politician, diplomat and the former Ambassador of Israel to Poland. He lectures at the Institute of Political Science of the Warsaw University, where he has established the Research Centre for Israeli-Polish Relations and the Institute of Israeli-Polish Relations at the University of Tel Aviv. He chairs the Scientific Council Yad Vashem. In 1992-1996, he was the Chairman of Knesset. Weiss actively works for popularising the mutual Polish-Jewish history and developing mutual relations. Winner of many prizes, in 2004 he was honoured with the Grand Cross of Order of Merit of the Republic of Poland and awarded with the honorary distinction of the Minister of Foreign Affairs "Bene Merito".

### **Michał Żejmis – Distinction of the Jury**

Employee of the The National Library in Warsaw, Radio Polska Live reporter, political scientist by education, researcher of foreigners and disabled people integration determinants, regional labour market. He co-operates with the Institute of Social Policy (IPS) of the Warsaw University and co-ordinates "Migrant Knowledge Website." He also co-funded the Institute of Belorussian Culture and the Foundation for Development "Beyond Borders." Author of many scientific publications, as well as the initiator of activities for overcoming cultural barriers and prejudice against refugees from the East and promoter of Russian, Belorussian and Ukrainian cultures. Participant of projects activating refugees and influencing their quicker social adaptation.



Szevah Weiss © Villa Decius Association/P. Mazur



Michał Żejmis © Villa Decius Association/P. Mazur



Krystyna Pryjomko-Serafin  
© Villa Decius Association/P. Mazur

#### **Krystyna Pryjomko-Serafin**

Jako dziecko zesłana z rodziną do Archangielska (1940). W latach 1942-1948 znalazła schronienie w obozie w Tenger (obecnie Tanzania) przeznaczonym dla matek z dziećmi, które zdołały uciec z wygnania w Rosji i oczekiwały tu zakończenia wojny. W roku 2002 wraz z synem powróciła do Arushy i zainicjowała działania na rzecz stworzenia schroniska dla uratowanych dzieci więźniarek tamtejszego zakładu karnego. Dzięki ofiarności innych byłych „Afrykańczyków” oraz wsparciu misjonarza, ks. Jacka Rejmana i sióstr ze zgromadzenia św. Gemmy Galgani w 2005 roku Dom Św. Gabriela rozpoczął swoją działalność. Schronisko przywraca swoim podopiecznym utracone dzieciństwo, zapewnia opiekę, wyżywienie i dostęp do edukacji.

#### **Helsińska Fundacja Praw Człowieka**

Helsińska Fundacja Praw Człowieka w Polsce, z siedzibą w Warszawie, została założona w 1989 roku. Jej powstanie poprzedziła działalność Komitetu Helsińskiego w Polsce, który pracował w podziemiu od 1982 roku. Obecnie Helsińska Fundacja Praw Człowieka jest jedną z najbardziej doświadczonych i profesjonalnie działających organizacji zajmujących się prawami człowieka w Europie. Fundacja prowadzi szereg programów prawnych, m.in.: Program Spraw Precedensowych, Obserwatorium wolności mediów w Polsce, Program Pomocy dla Uchodźców i Migrantów. Eksperti Fundacji zajmują się również szeroko zakrojoną działalnością edukacyjną, obejmującą liczne międzynarodowe szkolenia w zakresie praw człowieka oraz działalnością popularyzatorską, organizując m.in. Międzynarodowy festiwal filmowy „WATCH DOCS. Prawa człowieka w filmie”. [www.hfhr.pl](http://www.hfhr.pl)



Danuta Przywara, president of The Helsinski Foundation  
© Villa Decius Association/P. Mazur

#### **Szewach Weiss – Nagroda Honorowa**

Profesor nauk politycznych, publicysta, polityk, dyplomata, były ambasador Izraela w Polsce. Wykłada m.in. w Instytucie Nauk Politycznych Uniwersytetu Warszawskiego, twórca Centrum Badań Stosunków Polsko-Izraelskich i Instytutu Stosunków Izraelsko-Polskich na Uniwersytecie w Tel Awiwie. Przewodniczący Rady Instytutu Pamięci Yad Vashem. W latach 1992-1996 Przewodniczący Knesetu. Działacz na rzecz upowszechniania wspólnej historii Polaków i Żydów oraz poprawy obustronnych stosunków. Laureat wielu nagród. Odznaczony Krzyżem Wielkim Orderu Zasługi RP (2004) i Odznaką Honorową Bene Merito Ministra Spraw Zagranicznych RP.

#### **Michał Żejmis – Wyróżnienie Specjalne**

Pracownik Biblioteki Narodowej w Warszawie, dziennikarz Radio Polska Live, z wykształcenia politolog, badacz uwarunkowań integracji cudzoziemców, osób niepełnosprawnych, regionalnego rynku pracy. Współpracownik Instytutu Polityki Społecznej Uniwersytetu Warszawskiego. Koordynator Migrantckiego Portalu Wiedzy, współzałożyciel Instytutu Kultury Białoruskiej i Fundacji Rozwoju „Oprócz Granic”, autor wielu publikacji naukowych. Inicjator działań na rzecz przełamywania barier kulturowych i uprzedzeń wobec uchodźców ze Wschodu. Promotor kultury Rosjan, Białorusinów i Ukraińców. Uczestnik projektów aktywizujących uchodźców i wpływających na ich szybszą adaptację społeczną.

### Fatos Lubonja

Albanian writer and publicist and human rights activist. In 1974, he was imprisoned for his writing activity and was sentenced to 17 years' imprisonment. After his release from prison in 1991, he became involved in Human Rights Forum. He is a publisher of the quarterly review "Përpjekja" ("Endeavour"). Member of the Albanian Helsinki Committee. Author of many books and publications: *In the Seventeenth Year* (1994), *The Final Slaughter* (1994), *The Second Sentence* (1996), *Threatened Freedom* (1999), *Albania's Heritage in Danger* (1999). Pogranicze Publishing House published his *Albania – Threatened Freedom* in Polish in 2005.

### The United Nations Assistance Mission for Iraq (UNAMI)

Headed by the Special Representative of the UN Secretary-General for Iraq, UNAMI is mandated to advise and assist the Government and people of Iraq on inclusive political dialogue and national reconciliation, the electoral process and in the planning for a national census, facilitating regional dialogue, and promoting the protection of human rights, judicial and legal reform. UNAMI has played a crucial role in providing significant support in the drafting of Iraq's 2005 Constitution, assisting in six elections and coordinating UN humanitarian efforts. After having successfully helped establish, train and advise Iraq's first High Electoral Commission, the Mission is currently assisting the Government establish an Independent High Commission for Human Rights to promote and protect the rights of all Iraq's people according to international standards. UNAMI is headquartered in Baghdad with offices inside Iraq (Erbil, Basra and Kirkuk) and outside the country, in Kuwait, Amman and Teheran.

[www.uniraq.org](http://www.uniraq.org)

### Leopold Unger – Honorary Prize

Polish journalist of Jewish descent, columnist, essayist, commentator of international affairs, widely known under pen names Brukselczyk or Pol Mathil. During World War II he stayed in Romania, where since 1948 he worked as correspondent for the Polish Press Agency in Bucharest. After the war, he worked in Warsaw in the daily "Życie Warszawy," laid off for political reasons in 1967, then forced to leave Poland in 1969. Since 1969 writer for the Brussels daily "Le Soir," collaborator of "Kultura" (Paris), "Radio Free Europe – Polish section of BBC" and "International Herald Tribune". He also writes a regular column for the daily "Gazeta Wyborcza." Received the Polish PEN Club Award and Jan Karski Eagles Award.



UNAMI officers visit Sulimanyah, Iraqi schoolchildren celebrate World Water Day, UN Mission officials visit archeological site Shandiar Cave, 2011 © UNAMI/IB. Ekberzade



Fatos Lubonja © Villa Decius Association/P. Mazur

### Fatos Lubonja

Albański pisarz i publicysta, działacz na rzecz ochrony praw człowieka. W roku 1974 aresztowany za działalność publicystyczną i skazany na siedemnaście lat więzienia. Po odzyskaniu wolności w 1991 roku działacz Forum Praw Człowieka i wydawca czasopisma „Përpjekja” (Wysiłek). Członek Albańskiego Komitetu Helsińskiego. Autor wielu książek i publikacji, m.in.: *Në vitin e shtatëmbëdhjetë* (W siedemnastym roku), 1994; *Ploja e mbrame* (Ostatnia rzeź), 1994; *Ridënimi* (Ponowne skazanie), 1996; *Liri e kërcënuar* (Wolność zagrożona), 1999; *Trashëgimia kulturore e Shqipërisë në t'rezëk* (Zagrożone dziedzictwo kulturowe Albanii), 1999. W języku polskim nakładem wydawnictwa Pogranicze ukazała się *Albania - wolność zagrożona* (2005).



Ad Melkert, UN Secretary-General Special Representative for Iraq © Villa Decius Association/P. Mazur

### Misja Wsparcia Narodów Zjednoczonych dla Iraku – UNAMI

Misja, kierowana przez Specjalnego Przedstawiciela Sekretarza Generalnego NZ ds. Iraku, otrzymała uprawnienia do wspierania rządu i obywateli Iraku w zakresie pluralistycznego dialogu politycznego, pojednania narodowego, przeprowadzania procesów wyborczych, planowania spisów powszechnych, a także moderowania dialogu regionalnego, promowania ochrony praw człowieka oraz reformowania systemu prawnego. UNAMI odegrało kluczową rolę w przygotowywaniu projektu konstytucji Republiki Iraku przyjętej w 2005 roku, w przeprowadzaniu wyborów różnych szczebli oraz w koordynacji wysiłków humanitarnych ONZ. Aktualnie misja współpracuje z rządem Iraku w zakresie ustanowienia Niezależnej Wysokiej Komisji ds. Praw Człowieka, której celem będzie promocja i ochrona praw wszystkich Irakijczyków zgodnie ze standardami międzynarodowymi. Siedziba główna UNAMI znajduje się w Bagdadzie, biura terenowe w Erbil, Basrze i Kirkuku, a placówki zagraniczne w Kuwejcie, Ammanie i Teheranie. [www.uniraq.org](http://www.uniraq.org)

### Leopold Unger – Nagroda Honorowa

Polski dziennikarz żydowskiego pochodzenia, publicysta, eseista, komentator spraw międzynarodowych, znany pod pseudonimami Brukselczyk i Pol Mathil. W czasie II wojny światowej przebywał w Rumunii, gdzie od 1948 roku był korespondentem Polskiej Agencji Prasowej w Bukareszcie. Po wojnie dziennikarz „Życia Warszawy”, z powodów politycznych usunięty z redakcji (1967), a w 1869 roku zmuszony do emigracji. Od 1969 roku publicysta „Le Soir” w Brukseli, stały współpracownik paryskiej „Kultury”, „Radia Wolna Europa – sekcja polska radia BBC”, a także „International Herald Tribune”. Publicysta „Gazety Wyborczej”. Laureat nagrody Polskiego PEN Clubu i Nagrody Orła Jana Karskiego.

Leopold Unger © Villa Decius Association/P. Mazur



### **Nagy El-Khoury and Mohammad al-Nokkari**

Nagy El-Khoury, Maronite and the director of the Alumni Association of Notre Dame de Jamhour; and sheikh Mohammad al-Nokkari, former executive director of Dar Al. Fatwa and the head of the Office of Sunni Mufti of the Lebanese Republic, are both activists for Christian-Muslim dialogue in Lebanon. Thanks to their efforts, since 2007, the Day of the Annunciation of the Blessed Virgin Mary (25th March), has become the day of meetings between Christians and Muslims in Lebanon, which inspire interreligious dialogue throughout a whole region. The Day of the Annunciation of the B.V.M, the event described both in the Bible and in the Koran, has been recognized by Lebanese public authorities in 2010 as the Christian-Muslim national holiday. During its celebrations on 25 March, 2010, the former President of the Republic of Poland, Lech Wałęsa was its guest of honour.

### **The Memorial Association**

The Memorial Association has operated since 1989 striving to preserve the memory of the victims of Stalinist repression and the subsequent political repression in countries of the former USSR. Memorial carries out documentary, archival, historical-research, legal and educational activities on political imprisonments and exile, as well as monitors human rights violations. Thanks to the Association, publicly available exhibitions, collections of documents and specialist libraries that gather materials on political repressions during totalitarian communist system, were created. In 1991, on the initiative of the Memorial, the Act on Rehabilitation of Victims of Political Repression was enacted to restore the honour of thousands of citizens of the former Soviet Union and 30th October was set the Day of Remembrance for the Victims of Political Repression.

[www.memo.ru](http://www.memo.ru)

### **Andrzej Przewoźnik (1963-2010) – Honorary Prize**

Historian, columnist, involved in the activities of the NSZZ “Solidarność” in the years 1981 – 1989. The editor-in-chief of “Niepodległość” magazine. From 1992 he served as the Secretary General of the Council for the Protection of World War II memorials. He was involved in the construction of Polish war cemeteries in Katyn, Mednoye and Kharkov, war cemetery and a memorial to victims of the crimes in Jedwabne, as well as restoration of the Cemetery of the Defenders of Lviv. He was a vice-president of the Committee for Commemorating Katyn Victims at the President of the Council of Ministers (1994 – 1998). Member of various museum councils, including: Auschwitz-Birkenau State Museum, Museum of Independence in Warsaw, Central Museum of Prisoners-of-War in Łambinowice-Opole, Warsaw Uprising Museum, World War II Museum in Gdansk. He died tragically on 10th April, 2010 in a presidential plane crash near Smolensk.



Demonstration against political killings ©Memorial Association/Archive

Members of Memorial Association receive the Sakharov Prize ©Memorial Association/Archive





Tatiana Kasatkina,  
Director of Humanrights  
Centre of Memorial  
© Villa Decius-Association/P. Mazur

### Nagy El-Khoury i Mohammad al-Nokkari

Nagy El-Khoury, maronita, dyrektor Stowarzyszenia Absolwentów Collège Notre-Dame de Jamhour oraz szejik Mohammad al-Nokkari, były dyrektor generalny Dar Al. Fatwa i szef Biura Sunnickiego Muftiego Republiki Libańskiej są działaczami na rzecz dialogu chrześcijańsko-muzułmańskiego w Libanie. Dzięki ich staraniom od 2007 roku 25 marca, w Dniu Zwiastowania Najświętszej Marii Panny, odbywają się w Libanie spotkania chrześcijańsko-muzułmańskie, które stanowią inspirację dla dialogu międzyreligijnego w całym regionie. Dzień Zwiastowania NMP, wydarzenie opisane zarówno w Biblii, jak i w Koranie, uznany został w 2010 roku za oficjalne libańskie chrześcijańsko-muzułmańskie święto. Gościem honorowym uroczystości w dniu 25 marca 2010 roku był Lech Wałęsa, były Prezydent RP.



Nagy El-Khoury, Mohammad al-Nokkari © Villa  
Decius Association/P. Mazur

### Stowarzyszenie Memoriał

Stowarzyszenie działa od 1989 roku na rzecz zachowania pamięci o ofiarach represji stalinowskich i późniejszych represji politycznych w krajach dawnego ZSRR. Memoriał prowadzi działalność dokumentacyjną, archiwizacyjną, badawczo-historyczną, prawną i edukacyjną, dotyczącą politycznych uwięzień i zesłań oraz monitoring współczesnych aktów naruszania praw człowieka. Dzięki Memoriałowi powstały powszechnie dostępne wystawy, zbiory dokumentów i specjalistyczne biblioteki gromadzące materiały dotyczące prześladowań politycznych w totalitarnym systemie komunistycznym. W 1991 roku z inicjatywy Stowarzyszenia uchwalona została ustawa o Rehabilitacji Ofiar Represji Politycznych przywracająca cześć setkom tysięcy obywateli byłego ZSRR, a dzień 30 października ustanowiono Dniem Pamięci Ofiar Represji Politycznych. [www.memo.ru](http://www.memo.ru)

### Andrzej Przewoźnik (1963-2010) – Nagroda Honorowa

Historyk, publicysta, w latach 1981-1989 związany z NSZZ „Solidarność”. Redaktor naczelny czasopisma „Niepodległość”. Od 1992 roku sekretarz generalny Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa. Zaangażowany w budowę polskich cmentarzy wojennych w Katyniu, Miednoje i Charkowie, cmentarza i pomnika ofiar zbrodni w Jedwabnem, odbudowę Cmentarza Obrońców Lwowa. Wiceprzewodniczący Komisji ds. Upamiętnienia Ofiar Zbrodni Katyńskiej przy Prezisie Rady Ministrów (1994–1998). Członek rad muzealnych, m.in. Państwowego Muzeum Auschwitz-Birkenau, Muzeum Niepodległości w Warszawie, Centralnego Muzeum Jeńców Wojennych w Łambinowicach-Opolu, Muzeum Powstania Warszawskiego, Muzeum II Wojny Światowej w Gdańsku. Zginął 10 kwietnia 2010 roku w katastrofie samolotu prezydenckiego pod Smoleńskiem.



Danuta Glondys receives a statuette – a symbol of  
Christian-Muslim dialogue – from the Winners ©Villa  
Decius Association/P. Mazur

### Hassan Omar Hassan

Lawyer and activist calling for creation of civil society in Kenya. Vice-president of the Kenya National Commission on Human Rights. Founder of the Muslim Consulting Council and "Muungano wa Mageuzi" ("Movement for Change") which both aimed at strengthening democratic processes and enabling elections in 2002. He is particularly engaged in actions for fighting ethnic, religious and cultural divisions which are used to attain short-term political objectives. Advocate of women's rights and improvement of conditions in Kenyan refugee camps. Promoter of constitutional changes, political reforms and a witness protection programme.

### Halina Nieć Legal Aid Centre

HNLAC is a NGO opened in Krakow in 2002 by graduates of the Faculty of Law and Administration of the Jagiellonian University, as the initiative of Halina Nieć, PhD, to promote and respect human rights, provide legal aid free of charge and implement projects related to education and democratisation. The organisation provides legal aid in civil law cases, helps refugees and Rother foreigners seeking protection in Poland, organises trainings on human rights and refugee protection, monitors prisons' and border crossings' standards of treatment and accessibility to refugee procedures, as well as their observance of the principle of no-refoulement. HNLAC co-operates with police and La Strada Foundation in counteracting human trafficking and participates in works of the Team for Matters of Trafficking in Human Beings of the Ministry of the Interior and Administration. The Centre is an executive partner of the Office of United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR).  
[www.pomocprawna.org](http://www.pomocprawna.org)

### Bernard Kouchner – Honorary Prize

French doctor, politician and activist for humanitarian help. From 1988 to 2010, he was the Minister for Humanitarian Action, Minister of Health and Minister of Foreign Affairs in several French governments. In 1999-2001, nominated as UN Special Representative and Head of the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo (UNMIK). Since 1968, he has worked as both the organiser and a participant of humanitarian missions for victims of nuclear, industrial and political catastrophes, among others in: Biafra, Jordan, Lebanon, Saigon. Co-founder of "Doctors Without Borders" (1971) and „Doctors of the World" (1980) organisations, as well as a foundation for fighting against AIDS and helping homeless (1993). On his initiative, France has presented, and the UN General Assembly in December 1987 adopted, a declaration on the right of doctors and humanitarian aid organisations to access countries which are war-stricken or affected by natural disasters.

Trainings on refugee law and human rights, Main Border Guard Training Center in Koszalin ©Halina Nieć Legal Aid Centre/Archive



Team of Halina Nieć Legal Aid Centre/ ©Halina Nieć Legal Aid Centre/Archive





Hassan Omar Hassan  
© Villa Decius Association/Archive

### Hassan Omar Hassan

Prawnik, działacz na rzecz budowy społeczeństwa obywatelskiego w Kenii. Wiceprzewodniczący Kenijskiej Komisji Obrony Praw Człowieka. Założyciel Muzułmańskiej Rady Konsultacyjnej i „Muungano wa Mageuzi” („Ruchu na Rzecz Zmian”), których celem było wzmacnianie procesów demokratycznych i doprowadzenie do wyborów powszechnych w roku 2002. Szczególnie zaangażowany w działania na rzecz zwalczania podziałów etnicznych, religijnych i kulturowych, wykorzystywanych dla osiągania doraźnych celów politycznych, rzecznik ochrony praw kobiet oraz poprawy warunków w kenijskich obozach dla uchodźców. Orędownik zmian konstytucyjnych, reform politycznych i programu ochrony świadków.



Ceremony of honouring Katarzyna Przybysławska, President of the Board of Legal Aid Centre, with the Gold Cross of Merit ©Halina Nieć Legal Aid Centre/Archive

### Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć

Organizacja pozarządowa, założona w Krakowie w 2002 przez absolwentów Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Jagiellońskiego z inicjatywy dr Haliny Nieć w celu promowania i poszanowania praw człowieka, udzielania bezpłatnej pomocy prawnej oraz realizacji projektów z zakresu edukacji i demokracji. Organizacja świadczy pomoc prawną w sprawach cywilnych, pomaga uchodźcom i innym cudzoziemcom poszukującym ochrony w Polsce, prowadzi szkolenia z zakresu praw człowieka i ochrony uchodźców, monitoruje areszty i przejścia graniczne, pod względem standardów traktowania oraz dostępu do procedury uchodźczej i przestrzegania zasady non-refoulement. Centrum współpracuje z Policją i Fundacją La Strada w zakresie przeciwdziałania handlowi ludźmi oraz uczestniczy z pracach Zespołu ds. Zwalczania i Zapobiegania Handlowi Ludźmi w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji. Centrum jest partnerem wykonawczym Biura Wysokiego Komisarza NZ ds. Uchodźców (UNHCR). [www.pomocprawna.org](http://www.pomocprawna.org)



Bernard Kouchner © Villa Decius Association/Archive

### Bernard Kouchner – Nagroda Honorowa

Francuski lekarz, polityk, działacz w obszarze pomocy humanitarnej, w latach 1988-2010 pełnił funkcje ministra ds. pomocy humanitarnej, zdrowia i spraw zagranicznych w kilku francuskich rządach. Członek Parlamentu Europejskiego (1994-1997). W latach 1999-2001 Wysoki Przedstawiciel Sekretarza Generalnego ONZ i szef Tymczasowej Administracji w Kosowie. Od 1968 roku organizator i uczestnik misji humanitarnych niosących pomoc ofiarom katastrof nuklearnych, przemysłowych i politycznych, m.in. w Białrze, Jordanii, Libanie, Sajgonie. Współzałożyciel organizacji „Lekarze bez granic” (1971), założyciel organizacji „Lekarze świata” (1980) i fundacji na rzecz walki z AIDS i pomocy osobom bezdomnym (1993). Z jego inicjatywy Francja przedstawiła, a Zgromadzenie Ogólne ONZ w grudniu 1987 przyjęło deklarację na temat prawa dostępu lekarzy i organizacji niosących pomoc humanitarną do krajów ogarniętych pożogą wojenną lub dotkniętych katastrofami naturalnymi.



**Andrzej Renes**

**Autor statuetki Polskiej Nagrody im. Sergio Vieira de Mello**

ur. 1958, rzeźbiarz, studiował w Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie i Królewskiej Akademii Sztuk Pięknych w Brukseli. Autor wielu pomników, m.in. Kardynała Stefana Wyszyńskiego i Prezydenta Stefana Starzyńskiego w Warszawie, Marszałka Józefa Piłsudskiego w Komorowie, Ofiar Katastrofy Smoleńskiej w Gdańsku, a także statuetek nagród, m.in. Wiktora, Kisiela i Polskiej Nagrody im. Sergio Vieira de Mello. Jego rzeźby prezentowane były na wystawach indywidualnych w kraju i za granicą. Poza twórczością rzeźbiarską zajmuje się dziećmi niepełnosprawnymi. Wydał cztery książki edukacyjne dla dzieci niewidomych. Od roku 1987 pracuje w Ośrodku Rehabilitacji Dzieci i Młodzieży w Mielnicy nad Gopłem. Odznaczony Orderem Uśmiechu (1999).

**The author of the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello statuette**

b. 1958, sculptor, studied in the Academy of Fine Arts in Warsaw and the Royal Academy of Fine Arts in Brussels. He is the author of numerous monuments, including ones of: Cardinal Stefan Wyszyński, President Stefan Starzyński in Warsaw; Marshall Józef Piłsudski in Komorów; Victims of the catastrophe of Smolensk in Gdansk; as well as many statuettes of prizes: Wiktor, Kisiel, the Polish Prize of Sergio Vieira de Mello. His sculptures have been presented on individual exhibitions both in Poland and abroad. Apart from sculpting, he takes care of disabled children. He published four educational books for blind children. Since 1987, he has worked in Rehabilitation Centre for Children and Youth in Mielnica near Gopło Lake. He was awarded with the Order of Smile (1999).

Organizator / Organiser



Partnerzy / Partners



Fundatorzy / Donors



Projekt zrealizowano przy udziale finansowym Miasta Krakow



Ministerstwo Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej

Projekt współfinansowany przez Ministerstwo Spraw Zagranicznych RP

Generalny Sponsor Willi Decjusza / General Sponsors of Villa Decius



Sponsorzy / Sponsors

